



**MAGENA'360**  
Studio de production video

[accueil@magna360.fr](mailto:accueil@magna360.fr) / [www.magna360.fr](http://www.magna360.fr)

**SPEC SHOWREEL POUR INCRUSTATION DANS PDF**

**TAILLE : 768X432**

**CODEC : H264**

**FORMAT : .MOV**

**POIDS : 17M maximum**

# L'ACCESSIBILITÉ CLÉ EN MAIN

## « Une image est une langue universelle »

Référent dans le domaine de l'accessibilité audiovisuelle, le studio de production MAGENA'360 vous propose un service innovant :

### « L'ACCESSIBILITÉ CLÉ EN MAIN »

Il réalise pour vous des vidéos (reportages, documentaires, vidéos d'entreprises, etc.) incluant une traduction en Langue des Signes Française incrustée et un sous-titrage.

## LES AVANTAGES DE CE SERVICE

### **Vous libérer des contraintes organisationnelles**

Vous n'aurez plus besoin de faire appel aux professionnels intermédiaires du domaine de la traduction, de l'interprétation, de l'incrustation et du sous-titrage. MAGENA'360, forte de son équipe de professionnels, facilitera vos démarches en vous apportant son expertise et un service complet. Vos supports multimédia seront dorénavant accessibles au plus grand nombre.

### **Développer votre réseau**

Le saviez-vous ? Toulouse est considérée comme la « Capitale des sourds ». La ville rose dispose en effet d'un grand nombre de structures proposant un enseignement intégral en Langue des Signes Française, elle attire donc grandement les membres de cette communauté. Portée par ses idéaux de partage et de collaboration, MAGENA'360 prendra soin de diffuser vos événements et vos communiqués à l'ensemble de la communauté sourde avec laquelle elle entretient un lien étroit. Cette initiative vous permettra d'élargir votre réseau, de toucher de nouveaux publics et de créer de nouveaux partenariats.

### **Vous inscrire dans une démarche en faveur de la diversité**

A travers ces productions s'inscrivant dans l'esprit de la loi en faveur de l'égalité des droits et des chances (11 février 2005), MAGENA'360 donnera vie à votre démarche d'ouverture aux domaines de la solidarité et du handicap. Vous pourrez ainsi créer des partenariats avec les entreprises accueillant des salariés en situation de handicap. Depuis la démocratisation de la Langue des Signes Française, on observe en effet une augmentation très significative du nombre de salariés sourds au sein de groupes de grande envergure tel Airbus. De plus, vous sensibiliserez vos collaborateurs à la communauté sourde ainsi qu'à la notion de diversité, inhérente à chaque entreprise.

### **Vous démarquer en donnant une valeur ajoutée à votre structure**

« L'Accessibilité clé en main » est un concept original issu d'expériences très positives auprès de partenaires tels que la Mairie de Toulouse, l'A.S.E.I, qui souhaitent faire de l'accessibilité leur culture d'entreprise. Parce que chaque structure est unique, MAGENA'360 concevra pour vous des supports de communication audiovisuelle permettant d'ancrer votre positionnement et de mettre vos valeurs humanistes en exergue.

Clientèle, collaborateurs, partenaires... tous seront sensibles à votre souhait d'offrir une qualité de service égale pour tous.

PRESTATIONS

Pour vos besoins de production vidéo, voici les compétences que nous mettons à votre disposition :

### AUTHORING DVD

Programmer le pilotage de votre DVD Vidéo selon vos besoins : démarrage automatique, lecture en boucle, accès par menu avec boutons.



### TOURNAGE

Réaliser et filmer les images qui répondent précisément à vos besoins de communication, selon vos propres scénarios ou selon ceux que nous aurons imaginés pour vous.



### ACCESSIBILITE

Rendre vos produits accessibles à tous.  
Ceci implique de penser, dès la conception de votre vidéo, au sous-titrage et à l'incrustation d'une traduction en Langue des Signes Française.

Nous mettons notre expérience de la surdité au service de cette accessibilité et pouvons donc, également, intervenir au sein de vos équipes pour les sensibiliser à cette problématique.



### MONTAGE

Offrir toutes les possibilités techniques de montage, de retouche photo et d'exportation sur DVD pour faire vivre votre message.



### HABILLAGE

Créer les habillages des supports multimédias réalisés pour vous (jaquettes, stickers DVD, affiches, graphisme de site).



Pour toute demande de devis ou d'information contactez-nous !

ZOOM SUR  
MAGENA 360

Lionel VIVET et Pascal GENDREAU, deux Sourds, créent en 2008 le studio de production MAGENA'360 qui propose un service d'audiovisuel et multimédia. Leur approche inédite du métier les incite à réaliser des vidéos incluant un sous-titrage et une traduction en Langue des Signes Française incrustée.

S'adressant tant au public sourd qu'entendant, ils souhaitent promouvoir l'accessibilité en collaborant avec des professionnels sensibles aux enjeux liés à la surdité et à la diversité. La promesse de ses fondateurs : l'image (Magna) au service de tous (360) !

## LES FONDATEURS DE MAGENA'360

### **Lionel VIVET**

Réalisateur / Cadreur / Concepteur authoring DVD



### **Pascal GENDREAU**

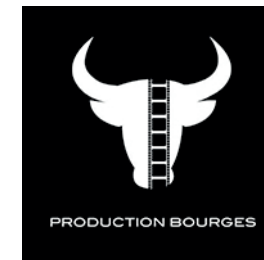
Réalisateur / Monteur truquiste / Effets spéciaux





## LES PARTENAIRES DE MAGENA'360

Nous avons le plaisir de collaborer avec de nombreux partenaires :



## LES CLIENTS DE MAGENA'360

De nombreuses associations et entreprises ont fait appel à nos services :

- Mairie de TOULOUSE
- Europe Ecologie et Les Verts (EELV), partie politique des verts
- A.S.E.I
- WebSourd
- Journée Mondiale des Sourds (JMS)
- CapTemps (communication, formation à distance)
- Psysurdus (site dédié à la psychologie)
- APES Midi-Pyrénées
- Association ASTOLOSA
- Association ACT'S
- Festival de Jeu
- STOOD
- OSS2007

CONTACT

Si vous êtes intrigué par notre profil atypique, nous vous invitons à nous rencontrer.  
Nous serons ravis d'analyser avec vous vos besoins en communication.



**MAGENA'360**

9 Avenue Tolosane,  
31520 Ramonville Saint Agne

Site : [www.magena360.fr](http://www.magena360.fr)  
Mail : [accueil@magena360.fr](mailto:accueil@magena360.fr)  
Tel : 06.15.67.69.53 (PAR SMS)

**Lionel VIVET**

Réalisateur / Cadreur / Concepteur authoring DVD  
Tel : 06.15.67.69.53 (PAR SMS)  
Mail : [lvivet@magena360.fr](mailto:lvivet@magena360.fr)

**Pascal GENDREAU**

Réalisateur / Monteur truquiste / Effets spéciaux  
Tel : 06.09.64.44.78 (PAR SMS)  
Mail : [p.gendreau@magena360.fr](mailto:p.gendreau@magena360.fr)

« QU'IMPORTE LA SURDITÉ DE L'OREILLE,  
QUAND L'ESPRIT ENTEND »

VICTOR HUGO